# MANUEL D'INSTALLATION K111D

Diviseur et répéteur de fréquence isolé à double sortie













SENECA s.r.l.

Via Austria, 26 – 35127 – PADOVA – ITALY Tel. +39.049.8705355 - 8705359 - Fax +39.049.8706287

Pour les manuels et les logiciels de configuration, visiter le site: www.seneca.it/products/k111d

Ce document est la propriété de SENECA srl. Il est interdit de le copier ou de le reproduire sans autorisation. Le contenu de la présente documentation correspond aux produits et aux technologies décrites. Les données reportées pourront être modifiées ou complétées pour des exigences techniques et/ou commerciales.

## DESCRIPTION DU MODULE

Le K111D est un diviseur de fréquence isolé galvaniquement à double sortie pour signaux en provenance de spécifique TOR capteurs, avec une fonction de répétiteur d'entrée.

La section d'entrée offre plusieurs possibilités de réglage et a un dispositif d'alimentation isolé et stabilisé, qui lui permet d'être adapté aux capteurs à 2 et 3 fils.

Le module peut être configuré par PC grâce aux interfaces S117P1 ou EASY-USB, dispose de DELS à panneau et de sorties PNP à courant élevé protégées intérieurement.

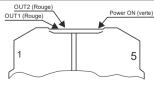
## CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

- Diviseur de fréquence en entrée jusqu'à 256.
- Possibilité de configurer les sorties comme diviseur ou répétiteur.
- Alimentation côté capteur isolée, stabilisée et protégée.
- Entrée à partir des capteurs les plus communs: contact mécanique, IEC1131, NAMUR, Reed, photocellule et deux ou trois fils NPN / PNP avec tensions de 12 V ou 22 V.
- Deux sorties indépendantes PNP jusqu'à 200 mA, protégées contre les courts-circuits.
- Isolation galvanique Entrée / Sortie 1500 V.
- Logiciel dédié pour PC et interface de programmation (S117P1 / EASY USB en option).
- Module programmable même sans alimentation, hors tableau.
- Fréquence jusqu'à 20 kHz.
- Un DEL de signalisation de présence de l'alimentation et deux DELS indiquant l'état des deux sorties.
- Filtre d'entrée activable avec fréquence de coupure programmable.
- Configuration du type d'entrée à l'aide de 4 commutateurs DIP
- Boîtier série K avec bornes à ressort et alimentation SMART SUPPLY

## SIGNALISATIONS DES DELS SUR LA PARTIE FRONTALE

DELS	État	Signification des DELS
PWR	Allumée	Le module est alimenté
(Verte)	Éteinte	Le module est éteint
LED1	Allumée	L'état de la sortie OUT1 est élevé
(Rouge)	Éteinte	L'état de la sortie OUT1 est bas
LED2	Allumée	L'état de la sortie OUT2 est élevé
(Rouge)	Éteinte	L'état de la sortie OUT2 est bas

Position des DELS



# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

EN61000-6-4 Émission électromagnétique dans environnements industriels NORMES EN61000-6-2 Immunité électromagnétique dans environnements industriels FN61010-1 Sécurité

ISOLATION

FICHE DE CONFIGURATION

#### CONDITIONS AMBIANTES

Température

-20 - + 65°C

Humidité

30% - 90% non condensant.

Température de stockage Indice de protection

-20 - + 85°C. IP20

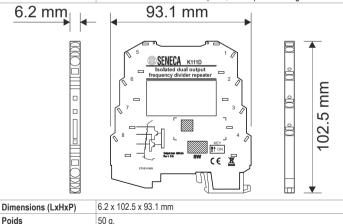
MONTAGE

Guide DIN IEC EN60715

CONNEXIONS

8 bornes à ressort pour câble de 0,2 a 2,5 mm² dénudage conseillé 8 mm, 1 connecteur arrière K-BUS à 5 broches

PORT DE COMMUNICATION 1 connecteur avant à 4 broches pas 2,54 mm pour la configuration.



Dimensions (LxHxP)	6.2 x 102.5 x 93.1 mm
Poids	50 g.
Boîtier	Matériau PBT, couleur noire.

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

ΔΙΙ	IME	NT	ΔΤΙ	ON

Bornes M7 (+) et M8 (-) ou K-BUS arrière

tension 19.2 – 30 V ==

Courant absorbé Max. 23 mA à 24 V pour dispositifs d'entrée à 2 fils.

Max. 40 mA à 24 V pour dispositifs d'entrée à 3 fils.

## ENTRÉE NUMÉRIQUE

Bornes  $M1 (S_{s*}), M2 (PNP_{IN}), M3 (NPN_{IN}), M4 (S_{s*})$ 

Type d'entrée Contact mécanique, contact conforme à la norme IEC1131.2 type 1, NAMUR DIN 19234. EN60947-5-6. 2/3 fils NPN ou PNP (12 ou 22 V).

Reed et photocellule.

Seuil de commutation M2 (NAMUR, std, PNP): 1.6 mA environ.

M3 (std. NPN): 3 mA environ.

Hystérésis 0.2 mA environ.

Courant maximal M2 (NAMUR): 8 mA environ.

M2 (std, PNP): 3.6 mA environ. M3 (std. NPN): 5 mA environ.

Champ de fréquence DC (0 Hz) – 20 kHz.

Temps actif minimal 10µs.

#### ALIMENTATION DU CAPTEUR

Tensions disponibles  $8 \pm 0.6 \text{ V}, 12 \pm 1 \text{ V}, 22 \pm 2 \text{ V}.$ Impédances internes de source NAMUR:  $1 \text{k}\Omega$  environ.

Photocellule: 1kΩ environ.

M1 - M4 (alimentation au capteur):  $40\Omega$  environ.

Courant 3 fils Courant continu maximal: 22 mA.

(M1 –M4) Courant de court-circuit: 35 mA environ (pic de 500 mA).

## SORTIES NUMÉRIQUES

Tension maximum

Type de bornes Répéteur de l'entrée ou diviseur

M6 : Sortie programmable 1 PNP «source» (ferme au positif M7)
M5 : Sortie programmable 2 PNP «source» (ferme au positif M7)

Courant maximum 200 mA (chaque sortie).

Protection Fusibles se rétablissant automatiquement.

-30 V continus. -50 V impulsifs.

# **AVERTISSEMENTS PRÉLIMINAIRES**



Avant d'exécuter une quelconque opération, lire obligatoirement le contenu du présent manuel. Le module ne doit être utilisé que par des techniciens qualifiés dans le secteur des installations électriques.

La documentation spécifique est disponible sur le site: www.seneca.it/products/k111d.



Seul le fabricant peut réparer le module ou remplacer les composants abîmés. Le produit est sensible aux décharges électrostatiques, prendre les mesures opportunes pendant toute opération.

## **AVERTISSEMENTS PRÉLIMINAIRES**



La garantie cesse de plein droit en cas d'usage impropre ou d'altération du module ou des dispositifs fournis par le fabricant, nécessaires au fonctionnement correct, si les instructions contenues dans le présent manuel n'ont pas été suivies.

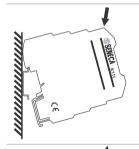


Élimination des déchets électriques et électroniques (applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays qui pratiquent la collecte sélective). Le présent symbole sur le produit ou sur l'emballage indique que le produit doit être amené dans un centre de collecte autorisé pour le recyclage des déchets électriques et électroniques.

## NORMES DE MONTAGE

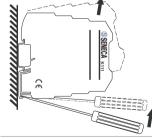
Pour que l'instrument fonctionne correctement et dure longtemps, s'assurer que la ventilation est adéquate, en veillant à ce qu'aucun chemin de câble ou autre objet ne bouche les fentes d'aération. Éviter de monter des modules au-dessus d'appareils qui produisent de la chaleur. Il est conseillé de les monter dans la partie basse du tableau électrique.

# INSTALLATION SUR GUIDE DIN IEC EN 60715 ET RETRAIT



#### Introduction dans le guide OMEGA IEC EN 60715 :

- 1) Accrocher le module dans la partie supérieure du guide comme indiqué sur la figure.
- 2) Appuyer sur le module vers le bas comme indiqué par la flèche.



### Retrait du guide OMEGA IEC EN 60715 :

- 1) Faire levier avec un tournevis comme indiqué sur la figure par la flèche et extraire le module du guide.
- 2) Tourner le module vers le haut comme indiqué par la flèche et extraire le module du guide.

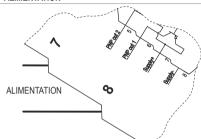
# **BRANCHEMENTS ÉLECTRIQUES**



Pour remplir les conditions d'immunité électromagnétique :

- utiliser des câbles blindés pour les signaux ;
- brancher le blindage du câble à une prise de terre spécifique à l'instrument; espacer les câbles blindés des autres câbles utilisés pour les installations de puissance (transformateurs, inverseurs, moteurs, fours à induction, etc.).

#### ALIMENTATION



Outre les bornes 7 et 8, l'alimentation peut être fournie aussi à partir du connecteur à cinq pôles situé sur l'arrière qui, grâce à l'accessoire K- BUS permet le branchement au dispositif d'alimentation K-SUPPLY.

#### • ENTRÉE NUMÉRIQUE

• ENTREE NUMERIO	NOE -	
Туре	Branchement	Configuration
Contact selon IEC1131 - Type 1 Vs = 21 ± 2 V Isw = 3 mA Iinmax = 5 mA	+ M3	COMMUTATEURS DIP
NAMUR Vs = 8.0 ± 0.6 V Isw = 1.6 mA IinMax = 8 mA	+ M1	COMMUTATEURS DIP 1 2 3 4 1 1 1
Reed (12 V) Vs = 12 ± 1 V Isw = 1.6 mA IinMax = 3.6 mA	+ M1	COMMUTATEURS DIP 1 2 3 4 1 1 1

# BRANCHEMENTS ÉLECTRIQUES

Туре	Branchement	Configuration					
NPN 24 V (21 V) Vs = 21 ± 2 V Is < 22 mA Isw = 3 mA Inmax = 5 mA	In M3	COMMUTATEURS DIP					
NPN 12 V Vs = 12 ± 1 V Is < 22 mA Isw = 3 mA	+ M1	COMMUTATEURS DIP					

## PNP 24 V (21 V) $Vs = 21 \pm 2 V$ Is < 22 mA Isw = 16 mA linmax = 3.6 mA

linMax = 5 mA



M4

COMMUTATEURS DIP							
1 2 3 4							
	•		•				

# COMMUTATEURS DIP 2 3

## **PNP 12 V** $Vs = 12 \pm 1 V$ Is < 22 mA Isw = 1.6 mA linmax = 3.6 mA



COMMUTATEURS DIP							
1	2	3	4				
	1		1				

4

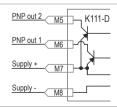
Photocellule
$Vs = 21 \pm 2 V$
$Rs = 1k\Omega$
Isw = 1.6 mA
linmax = 3.6 mA



COMMUTATEURS DIP									
1 2 3 4									
1									

# SORTIES NUMÉRIQUES

## PNP Vsw Max. | = 50 V $Rsw < 3\Omega$ Isw Max.= 200 mA Chaque canal



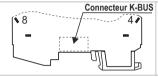
# PORTS DE COMMUNICATION

#### • PRISE PROGRAMMATEUR (SUR L'AVANT)



Le K111D dispose sur l'avant d'un port sur connecteur à 4 broches pour la configuration du dispositif, comme indiqué à la figure ci à côté.

#### PORT ARRIÈRE



Le K111D dispose d'un connecteur à 5 pôles pour l'alimentation du dispositif grâce à l'accessoire K-BUS et au dispositif d'alimentation K-SUPPLY.

# RÉGLAGE DES COMMUTATEURS DIP

COMM. DIP BORNE			TYPE D'ENTRÉE								
1	2	3	4	М1	M2	М3	M4	TIPE D'ENTREE			
•	1		1	+	-			NAMUR 8V (DIN19234, EN60947-5-6)			6)
	•	•				+	-	Contact standard (IEC1131.2 type1)			
	•	1		+		S	-	NPN 21V	KEY		
	1	1		+	S		-	PNP 21V	KET		
	1		1	+		S	-	NPN 12V		ON	₽↑
	1		1	+	S		-	PNP 12V			
	1		1	+	-			Reed 12 V	OFF 🗐		ПІ
		1		+	S		-	Photocellule		UFF	■ ▼

## CODES DE COMMANDE

Code	Description
K-BUS	Support pour guide DIN avec 2 emplacements pour alimentation modules série K.
K-SUPPLY	Module pour alimentation redondante avec filtre et signalisations pour modules série K.
EASY USB	Convertisseur USB-UART TTL avec CD et logiciel de programmation.
S117P1	Convertisseur USB-RS232-TTL-RS485.

# CONTACTS

Support technique	support@seneca.it	Informations de produit	sales@seneca.it